**Zeitschrift:** Verhandlungen der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft =

Actes de la Société Helvétique des Sciences Naturelles = Atti della

Società Elvetica di Scienze Naturali

Herausgeber: Schweizerische Naturforschende Gesellschaft

**Band:** 132 (1952)

Vereinsnachrichten: Die Rechnungen der S.N.G. für das Jahr 1951

Autor: [s.n.]

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 24.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

### Die Rechnungen der S. N. G. für das Jahr 1951

### A. Quästorat

| Abschluß  | 1<br>2<br>3                |
|---|----------------------------|
| II. Kapitalrechnungen:  |                            |
| Stammgutrechnung Fonds Cécile Rübel (1942) Fonds für den Preis von Dr. Schläfli (1863) Legat Prof. F. A. Forel (1912)   | 1<br>2<br>3<br>4<br>5<br>6 |
| II. Abrechnungen der Kommissionen mit Krediten der Eidgenossenschaft:  Denkschriften-Kommission  Gletscher-Kommission  Kryptogamen-Kommission  Kommission für das Schweiz. Naturwissenschaftliche Reisestipendium  Pflanzengeographische Kommission  Kommission für die wissenschaftliche Erforschung des Nationalparks | 8<br>9<br>0<br>1<br>2      |
| Hydrobiologische Kommission   | <b>4</b><br><b>5</b>       |
| logischen Kommission       2         Bilanz vom 31. Dezember 1951       2   |                            |
| 3. Jahresrechnungen und Bilanzen der Unternehmungen der S. N. G. mit Spezial<br>rechnungsführern  | l <b>-</b>                 |
| Verwaltete Gelder und Fonds für:  |                            |
| Geologische Kommission (O. P. Schwarz) Geodätische Kommission (Prof. C. F. Baeschlin) Geotechnische Kommission (Prof. F. de Quervain)  Euler-Fonds (Dr. Ch. Zoelly)  Hydrologische Kommission (Prof. E. Meyer-Peter)  Bericht der Rechnungsrevisoren  3   | 9<br>0<br>1<br>2           |

| I. Betriebsrech  | nung  |                    |   |
|--|---|--------------------|---|
| Einnahmen  |   |                    | Fr.   |
| <ul> <li>A. 1. Einzahlung von sechs neuen lebenslänglig Jahresbeiträge von ordentlichen Mitglied</li> <li>2. Vertragliche Zahlung der Stadtbibliothe</li> <li>3. Verkauf von «Verhandlungen» und der H</li> <li>4. Beiträge von Kommissionen an die Betr</li> <li>5. Für Inserate in den «Verhandlungen»</li> <li>6. Geschenke</li></ul> | lern<br>k Bern<br>Bibliographi<br>iebsrechnur | е                  | 1 200.—<br>11 289.52<br>2 500.—<br>367.—<br>6 427.30<br>7 500.—   |
| B. Überträge von Kapitalrechnungen:  |   |                    |   |
| <ol> <li>Vom Gesellschaftskapital, Zinsen</li> <li>Fonds Cécile Rübel</li></ol>  |   |                    | $3029.95 \\ 839.15 \\ 222.75$   |
| <ul><li>5. Fonds für die Reservate in Robenhause</li><li>6. Fonds «Stiftung Dr. J. de Giacomi»</li><li>7. Fonds «Aargauerstiftung»</li></ul>   | en  |                    | $ \begin{array}{r}     \\     1 341.65 \\     12 340.25 \\     \\     \hline     1 340.25 \\     \\     \hline     1 340.25 \\     \\     1 340.25 \\     \\     1 340.25 \\    $ |
| 8. Fonds Daniel Jenny  |   |                    | 19.05<br>19 412.70  |
| 11. Kommission für die Schweizerischen I   | Paläontologi                                  | ischen Ab-         | 01.100.40   |
| handlungen   | • • • • • • • • •                             |                    | $\frac{31\ 166.40}{97\ 655.72}$   |
| Ausgaben  A. 1. Jahresversammlung in Luzern  2. Herausgabe der «Verhandlungen» 1951:   |   |                    | 924.70  |
| Druck der «Verhandlungen» Separatabzüge  | $9739.55 \\ 537.90$                           | 10277.45           |   |
| Inserate   |   | 379.40             |   |
| Druck der Nekrologe<br>Separatabzüge<br>Porti  | 1 600.65<br>320.30<br>9.—                     | 1 929.95           |   |
| Versendungskosten: Kartonhüllen, Banden, Etiketten usw   | 492.—<br>399.95                               | 891.95             | 13 478.75   |
| -  |   |                    |   |
| 3. Verwaltungskosten:  a) Versicherung, AHV  Depotgebühren   | 696.30<br>79.50                               | 775.80             |   |
| b) Personalausgaben c) Büromaterial d) Porti und Telegramme abzüglich Rückvergütung  | 401.10<br>227.15                              | 11 124.—<br>584.15 |   |
| Postscheckgebühren   | 173.95<br>81.95                               | 255.90             |   |
| $\ddot{	ext{U}}	ext{bertrag}$  |   | 12 739.85          | 14 403.45   |

|   |   |  |                | ,                |
|---|---|--|----------------|------------------|
|   | Übertrag  |  | 12 739.85      | Fr.<br>14 403.45 |
|   | ,   |  |                | 14 400.40        |
|   | <ul><li>e) Telefon</li></ul>  |  | 300.—<br>367.— |                  |
|   | g) Reiseentschädigungen   |  | 1 022.10       |                  |
|   | h) Verschiedenes  | <b>■</b> 1111                                  | 44.50          | $14\ 473.45$     |
| 4 | 4. Diverses   |  |                |                  |
| į | 5. Übertrag auf Rechnung Stammkapital vo  | n geekg nei                                    | ıen leheng.    |                  |
| • | länglichen Mitgliedern  |  |                | 1 200.—          |
| ( | 3. Ankauf der Euler-Werke   |  |                | 100.—            |
|   | Aufwendungen für spezielle Zwecke, für stehen:  | die Separa                                     | tfonds be-     |                  |
|   |   |  |                |                  |
| ] | I. Fonds für den Preis von Dr. Schläfli:  |  |                |                  |
|   | Druck Zirkular Schläfli-Preis   | 153.85   |                |                  |
|   | Separatabzüge   | 17.20  |                | 999 55           |
|   | Beitrag an die S. N. G  | 51.70  |                | 222.75           |
| 2 | 2. Legat Prof. F. A. Forel  |  |                |                  |
|   | 3. Fonds für die Reservate in Robenhausen   |  |                |                  |
|   | Landankauf in Robenhausen   | 1 339.15                                       |                |                  |
|   | Bankspesen  | $\phantom{00000000000000000000000000000000000$ |                | 1 341.65         |
| 4 | 4. Fonds «Stiftung Dr. Joachim de Gia-<br>comi», Zahlungen auf Grund des § 11 des<br>Reglementes an |  |                |                  |
|   | Naturforschende Gesellschaft Glarus   | 1 500.—  |                |                  |
|   | Schweiz. Geologische Kommission   | 1 000.—  |                |                  |
|   | Schweiz. Entomologische Gesellschaft.   | 1 500.—  |                |                  |
|   | P. D. Dr. G. von Büren, Bern  | 500.—  |                |                  |
|   | Schweiz. Forschungsinstitut für Hochgebirgsklima, Davos   | 1 500.—  |                |                  |
|   | Heimatvereinigung des Wiggertales,  | 1000.  |                |                  |
|   | Buchs   | 1 500.—  |                |                  |
|   | Dr. med. dent. W. Kolb, Basel   | 1 000.—  |                |                  |
|   | Dr. A. Becherer, Genf   | 400.—  |                |                  |
|   | Prof. J. Cadisch, Bern Frau Schoch, St. Gallen  | 636.—<br>100.—                                 | 9 636.—        |                  |
|   | Verwaltungskosten:  |  |                |                  |
|   | Beitrag an die S. N. G  | 537.70   |                |                  |
|   | Rente   | 1 900.—  |                |                  |
|   | Grabstätte Dr. J. de Giacomi  | 50.—   |                |                  |
|   | Sitzungs- und Reisespesen, Porti  | 161.70   |                |                  |
|   | Drucksachen und Separata Bankspesen   | 47.35<br>7.50                                  | 2704.25        | 12 340.25        |
| 5 | . Fonds «Aargauerstiftung»  |  |                |                  |
| G | 3. Fonds Daniel Jenny   |  |                |                  |
| Ü | Beitrag an die S. N. G  |  |                | 19.05            |
|   | $\ddot{	extsf{U}}	ext{bertrag}$   |  | -              | 44 100.60        |
|   | 0.0010108   |  |                |                  |

Fr.

|    |  |                         |              | Fr.          |   |
|----|--|-------------------------|--------------|--------------|---|
|    | Übertrag   |                         |              | 44 100.60    |   |
| 7. | Zentralfonds:  |                         |              |              |   |
|    | Für Nationalfonds:   |                         |              |              |   |
|    | Druckerei Stämpfli & Co., Bern                             | $2\ 349.35$             |              |              |   |
|    | Saläre und Spesen Sekretär                                 | 637.80                  |              |              |   |
|    | AHV  | 48.30                   |              |              |   |
|    | Übersetzung  | 100.—                   |              |              |   |
|    | Schreibarbeiten und Porti                                  | 250.—                   |              |              |   |
|    | Diner Übergabe Eingabe an den Bun-                         | 221.22                  |              |              |   |
|    | desrat   | 394.60                  |              |              |   |
|    | Telefon  | 100.—                   |              |              |   |
|    | Argus der Presse AG  | 71 $3.40$               | 3 954.45     |              |   |
|    | <del>-</del>   | <b>0.1</b> 0            | 0 001.10     |              |   |
|    | Beitrag an die Komm. f. d. Schweiz.                        |                         |              |              |   |
|    | Forschungsstation an der Elfenbeinküste                    | 10 000.—                |              |              |   |
|    | Beitrag an Prof. Goetz, Arosa                              | 568.—                   |              |              |   |
|    | Beitrag an Dr. Bearth, Basel                               | 495.—                   |              |              |   |
|    | Bibliographie  | 300.—                   |              |              |   |
|    | Spesen betr. europ. Institut für Kern-                     |                         |              |              |   |
|    | $physik \dots \dots \dots \dots$                           | 600.25                  |              |              |   |
|    | Reisespesen für Jubiläen                                   | 656.95                  |              |              |   |
|    | Ehrenausgaben  | 563.10                  |              |              |   |
|    | Büchler & Co., Bern  | $1552.20 \\ 722.75$     | 15 458.25    | 19 412.70    |   |
|    | Beitrag an die Betriebsrechnung S. N. G.                   | 122.10                  | 10 400.20    | 19 412.70    |   |
| 8. | Luftelektrische Kommission                                 |                         |              |              |   |
| 9  | Kommission für die Schweiz. Paläonto-                      |                         |              |              |   |
| 0. | logischen Abhandlungen                                     |                         |              |              |   |
|    | · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·                      | 17 207 25               |              |              |   |
|    | E. Birkhäuser & Co., Basel, Vol. 67, 1950<br>Vol. 68, 1951 | $17\ 397.25$ $10\ 799.$ |              |              |   |
|    | Spesen   | 10799 $1235.15$         |              |              |   |
|    | Steiner & Co., Basel, Klischees                            | 1 454.90                |              |              |   |
|    | Feuerversicherung  | 81.—                    |              |              |   |
|    | Beitrag an die S. N. G                                     | 135.10                  | v v          |              |   |
|    | Bankspesen   | 64.—                    |              | 31 166.40    |   |
| •  | _  |                         |              |              |   |
|    | brechnungen der Kommissionen der SN                        |                         |              |              |   |
|    | idgenossenschaft, für die deren Quästorat                  | _                       |              |              |   |
| SI | ehe <b>19–26</b>   |                         |              |              |   |
|    |  |                         |              | $94\ 679.70$ |   |
|    |  |                         | . "          |              |   |
|    |  |                         |              |              |   |
|    | Abaabla0   |                         |              |              | 0 |
|    | Abschluß   |                         |              |              | 2 |
|    | Total der Einnahmen  |                         | $97\ 655.72$ |              |   |
|    | Total der Ausgaben   |                         | $94\ 679.70$ |              |   |
|    | Vorschlag der Betriebsrechnung                             | _                       | 2 976.02     | •            |   |
|    | , orsoning der Deuriebsteemining                           | -: <u>-</u>             | 20,0.02      |              |   |

| Saldo vom letzten Jahr  | Fr.<br>173.90        |
|---|----------------------|
| A. Von der Eidgenossenschaft bewilligte Kredite für das Jahr 1951                   | 250 000.—            |
| A. von der Elugenossenschaft bewinigte Mieute für das bant 1991                     |                      |
| D. Coldeingengeeneweiges  | 250 173.90           |
| B. Geldeingangsausweise:  | 049 600              |
| Beiträge an Kommissionen und Zweiggesellschaften  Beitrag an die Konstantentabellen | 243 600.—<br>2 000.— |
| Beiträge an die Internationalen Unionen   | 4 708.60             |
| Saldovortrag von 1950   | 173.90               |
|   | 250 482.50           |
| Mehrausgaben 1951   | 308.60               |
|   | 250 173.90           |
| C. Ausgänge:  |                      |
| a) Überträge auf die Rechnungen von Kommissionen der SNG:                           |                      |
| 1. Rechnungen durch den Rechnungsführer der SNG:                                    |                      |
| Denkschriften-Kommission 10 000.—   |                      |
| Gletscher-Kommission  |                      |
| Hydrobiologische Kommission 6 000.— Naturw. Reisestipendium-Kommission 6 000.—      |                      |
| Kryptogamen-Kommission 5 000.—  |                      |
| Pflanzengeographische Kommission 4 000.—  |                      |
| Kommission für die wissenschaftliche Erfor-   |                      |
| schung des Nationalparks  | 44 000.—             |
|   | 44 000.—             |
| 2. Kommissionen mit eigenen Rechnungsführern: Geologische Kommission                |                      |
| Geodätische Kommission  |                      |
| Geotechnische Kommission  |                      |
| Hydrologische Kommission 6 000.—  | 181 100.—            |
| b) Zahlungen an Zweiggesellschaften der SNG:  |                      |
| Schweiz. Zoologische Gesellschaft   |                      |
| Schweiz. Mathematische Gesellschaft 5 000.—   |                      |
| Schweiz. Paläontologische Gesellschaft 2 000.—                                      |                      |
| Schweiz. Entomologische Gesellschaft 1 500.—  |                      |
| Schweiz. Gesellschaft für Anthropol. u. Ethnol. 1500.—                              |                      |
| Schweiz. Chemische Gesellschaft   | 18 500               |
| c) Zahlungen an internationale Unionen:   | 10 000.              |
| Conseil int. des Unions scientifiques Goldfr. 500.— 716.90                          |                      |
| Union int. de géodésie et géophysique .£ 100.— 1 227.60                             |                      |
| Union int. d'astronomie   |                      |
| Union int. de chimie pure et appliquée \$ 75.— 326.25                               |                      |
| Union radio-scientifique int Goldfr. 450.— 642.85<br>Union int. de physique         |                      |
| Union int. de biologie  |                      |
| Union int. de géographie \$ 100.— 437.—   |                      |
| Union int. de cristallographie $\pounds$ 15. je 1950/51 370.30                      | 4 708.60             |
| d) Zahlung an Tables annuelles de Constantes  | 2 000.—              |
|   | 250 308.60           |
| Mehrausgaben 1951   | 308.60               |
|   | 250 000.—            |
|   |                      |

|            | Saldoüberschuß von 1950   |               | Fr.<br>173.90<br>308.60 |   |
|------------|---|---------------|-------------------------|---|
|            | Passivvortrag auf neue Rechnung   | • • • • • • • | 134.70                  |   |
|            | II. Kapitalrechnungen   |               |                         |   |
|            | Disponibles Kapital   |               |                         | 4 |
| ٨          | Vermögensvortrag vom Vorjahre   |               | 18 858.31               |   |
|            | Einnahmen:  |               | 10 000.01               |   |
| ٠.         | Zinsen: Übertrag von Stammgutrechnung Bankrechnung                                  |               |                         |   |
|            | Depositenheft         14.05           Rückvergütung der Verrechnungs-         24.95 |               |                         |   |
|            |   |               |                         |   |
|            | Vorschlag der Betriebsrechnung, siehe 2. 2 976.02                                   | 6 029.67      |                         |   |
| C.         | Ausgaben:   |               |                         |   |
|            | Übertrag der Zinsen auf Betriebsrechnung, siehe 1                                   |               |                         |   |
|            | Bankrechnung, Provision und Spesen 6.55   | 3 036.50      |                         |   |
|            | Vorschlag der Kapitalı  | rechnung      | 2 993.17                |   |
| D.         | Vortrag auf neue Rechnung   | _             | 21 851.48               |   |
|            | e e   | •             |                         |   |
|            | Stammgutrechnung  |               |                         | 5 |
| A.         | Vermögensvortrag vom Vorjahre   |               | 118 165.49              |   |
| В.         | Einnahmen:  |               |                         |   |
|            | Zinsen: von Obligationen des Fonds, Spe-  | 2             |                         |   |
|            | zifikation, siehe <b>17</b>   |               |                         |   |
|            | Konversionssoulte   |               |                         |   |
|            | Ablösung der Jahreszahlungen von 6 le-  |               |                         |   |
|            | benslänglichen Mitgliedern, siehe 1 1 200.—   |               |                         |   |
|            | Aufnahme ins Inventar v. nom. Fr. 6000.— 4 212.15 6 000.— 1                         | 10 212.15     |                         |   |
| С.         | Ausgaben:<br>Übertrag der Zinsen auf Kapitalrechnung,                               |               |                         |   |
|            | siehe <b>4</b>  |               |                         |   |
|            | Ankauf von nom. Fr. 6000.— Oblig 6 156.50<br>Konversionssoulte 812.25               | 9 980.90      |                         |   |
|            |   |               | 201.25                  |   |
|            | Vorschlag der Stammgutn   | •             | 231.25                  |   |
| <b>D</b> . | Vermögensstand am 31. Dez. 1951 (unantastbares Stamn                                | nkapital)     | 118 396.74              |   |
|            | Fonds Cécile Rübel  |               |                         | 6 |
|            | Vermögensvortrag vom Vorjahre   |               | 25 000.—                |   |
| В.         | Einnahmen: Zinsen von Obligationen, siehe 17 831.25                                 |               |                         |   |
|            | Zinsen von Depositenheft, siehe 17, Nr. 3. 11.90                                    | 843.15        |                         |   |
| C.         | Ausgaben:   |               |                         |   |
|            | Übertrag auf die Betriebsrechnung der Ge-   |               |                         |   |
|            | sellschaft, siehe 1   | 049 15        |                         |   |
| ъ          | Bankspesen 4.—  | 843.15        |                         |   |
| D.         | Vortrag auf neue Rechnung   |               | 25 000.—                |   |

| 7          |    | Fonds für den Preis von Dr. Schläfli  | Fr.  |
|------------|----|---|--|
|            | A. | Vermögensvortrag vom Vorjahre, nom  | $34\ 965.26$                                   |
|            | В. | Einnahmen: Zinsen von Obligationen, siehe 17                                    |  |
| * ***<br>* |    | Rückzahlung von nom. Fr. 1 000.— Oblig. SBB von 1903                            |  |
|            | С. | Ausgaben: Übertrag auf die Betriebsrechnung, siehe 1 222.75 Depotgebühren       |  |
|            |    | Entlassung aus dem Inventar von nom. Fr. 1000.— Oblig                           |  |
|            |    | Vorschlag der Kapitalrechnung   | 776.05   |
|            | D. | Vortrag auf neue Rechnung   | 35 741.31                                      |
| 8          | ٠  | Legat Prof. F. A. Forel   |  |
|            | Α. | Vermögensvortrag vom Vorjahre   | 2408.80  |
|            |    | Einnahmen:       36.20         Zinsen, siehe 17 Nr. 5                           |  |
|            | C. | Ausgaben: keine   |  |
|            |    | Mehreinnahmen   | 46.55  |
|            | D. | Stand des Legates am 31. Dezember 1951, siehe 17 Nr. 5                          | $\phantom{00000000000000000000000000000000000$ |
|            |    |   |  |
| 9          |    | Rübel-Fonds für Pflanzengeographie  |  |
|            | A. | Vermögensvortrag vom Vorjahre   | 60 000.—                                       |
|            | В. | Einnahmen: Zinsen von Obligationen, siehe 17                                    | 1 941.95                                       |
|            | C. | Ausgaben:   | 61 941.95                                      |
|            |    | Übertrag auf die Jahresrechnung der Pflanzengeographischen Kommission, siehe 23 | 1 941.95                                       |
|            | ъ  | Vermögensstand am 31. Dezember 1951   | 60 000.—                                       |
|            | ν. | Volinogonissiana ani vi. Dozonisor 1001   | 00 000.  |
| 10         |    | Fonds für die Reservate in Robenhausen  |  |
|            |    | Vermögensvortrag vom Vorjahre   | $2\ 358.10$                                    |
|            |    | Einnahmen: Zinsen, siehe <b>17</b> , Nr. 6                                      |  |
|            | ٠. | Übertrag auf Betriebsrechnung 1341.65   |  |
|            |    | Mehrausgaben  | 1 314.25                                       |
| •          | D. | Vermögensstand am 31. Dezember 1951   | 1 043.85                                       |

|     | Äufnungskapital  |                                     |
|-----|--|-------------------------------------|
|     | Vortrag vom Vorjahre   | Fr.                                 |
|     | Obligationenzinsen   |                                     |
| J   | Zinsen des Äufnungskapitals  |                                     |
|     | 0 990.40   |                                     |
| 13  | Fonds Daniel Jenny   |                                     |
|     | A. Vermögensvortrag vom Vorjahre, nom  | 14 158.20                           |
|     | B. Einnahmen:       Zinsen: Obligationen, siehe 17   |                                     |
|     | 344.30   |                                     |
|     | Übertrag auf Stammkapital von $20\%$ der   |                                     |
|     | Zinsen 68.85   |                                     |
|     | Zinsen Sparheft 60995 «Stamm», siehe <b>17</b>   |                                     |
|     | Nr. 9  |                                     |
|     | C. Ausgaben:   |                                     |
|     | Übertrag auf Betriebsrechnung, siehe 1 19.05   |                                     |
|     | Übertrag auf Stammkapital  |                                     |
|     | Vorschlag der Fondsrechnung  | 352.75                              |
|     | D. Vortrag auf neue Rechnung   | 14 510.95                           |
|     |  | -                                   |
| 4.4 | 77 4 18 3  |                                     |
| 14  | Zentralfonds   |                                     |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  | •                                   |
| 14  |  | 469 000.—                           |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  Bestand am 1. Januar 1951, nom.  Eingang im Jahre 1951  Ausgang im Jahre 1951   | 23 000.—                            |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  Bestand am 1. Januar 1951, nom.  Eingang im Jahre 1951  |                                     |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  Bestand am 1. Januar 1951, nom.  Eingang im Jahre 1951  Ausgang im Jahre 1951   | 23 000.—                            |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  Bestand am 1. Januar 1951, nom.  Eingang im Jahre 1951  Ausgang im Jahre 1951  Bestand am 31. Dezember 1951  Kapitalrechnung des Fonds  A. Vermögensvortrag vom Vorjahre:   | 23 000.—                            |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  Bestand am 1. Januar 1951, nom. Eingang im Jahre 1951 Ausgang im Jahre 1951  Bestand am 31. Dezember 1951  Kapitalrechnung des Fonds  A. Vermögensvortrag vom Vorjahre: Obligationen Depositenheft  1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1  | 23 000.—<br>446 000.—               |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  Bestand am 1. Januar 1951, nom.  Eingang im Jahre 1951  Ausgang im Jahre 1951  Bestand am 31. Dezember 1951  Kapitalrechnung des Fonds  A. Vermögensvortrag vom Vorjahre: Obligationen  Depositenheft  469 000.— 7 544.65  476 544.65   | 23 000.—<br>446 000.—               |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  Bestand am 1. Januar 1951, nom. Eingang im Jahre 1951 Ausgang im Jahre 1951  Bestand am 31. Dezember 1951  Kapitalrechnung des Fonds  A. Vermögensvortrag vom Vorjahre: Obligationen Depositenheft  1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1  | 23 000.—                            |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  Bestand am 1. Januar 1951, nom. Eingang im Jahre 1951 Ausgang im Jahre 1951  Bestand am 31. Dezember 1951  Kapitalrechnung des Fonds  A. Vermögensvortrag vom Vorjahre: Obligationen Depositenheft  Total 469 000.— 7 544.65  minus Schuld an die Kapitalrechnung der Gesellschaft  Gesellschaft  B. Einnahmen:   | 23 000.—                            |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  Bestand am 1. Januar 1951, nom.  Eingang im Jahre 1951  Ausgang im Jahre 1951  Bestand am 31. Dezember 1951  Kapitalrechnung des Fonds  A. Vermögensvortrag vom Vorjahre: Obligationen.  Depositenheft  Total 65  469 000.— 7 544.65  476 544.65  minus Schuld an die Kapitalrechnung der Gesellschaft  Gesellschaft  B. Einnahmen: Zinsen: Obligationen, siehe 17  Depositenheft, siehe 17, Nr. 14  14 306.85  Depositenheft, siehe 17, Nr. 14 | 23 000.—                            |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  Bestand am 1. Januar 1951, nom.  Eingang im Jahre 1951  Ausgang im Jahre 1951  Bestand am 31. Dezember 1951  Kapitalrechnung des Fonds  A. Vermögensvortrag vom Vorjahre: Obligationen 469 000.— Depositenheft 7544.65  minus Schuld an die Kapitalrechnung der Gesellschaft 6220.93  B. Einnahmen: Zinsen: Obligationen, siehe 17, Nr. 14 148.05 Depositenheft, siehe 17, Nr. 14 148.05  | 23 000.—                            |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  | 23 000.—                            |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  | 23 000.—                            |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  | 23 000.—                            |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  | 23 000.—<br>446 000.—<br>470 323.72 |
| 14  | Inventar der Obligationen des Fonds  | 23 000.—<br>446 000.—<br>470 323.72 |

## 17

# Spezifikation der Wertschriften der Gesellschaft

## I. Obligationen

|  | $A.\ Stammkapital$   |  |  |
|--|--|--|--|
| Nominal-<br>wert Fr.                             |  | Coupons-<br>termin   | Ertrag<br>Fr.  |
|  | $3 \%$ Eidgenössische Anleihe von 1951 $3 \frac{1}{2} \%$ Kanton Bern von 1949   | 15. 9.<br>15. 3.   | 472.50   |
|  |  | 15. 9.   | 122.50   |
|  | $3 \%$ Stadt Zürich von 1951 $3 \frac{1}{2} \%$ Eidg. Anleihe von 1944   | 1. 3.<br>1. 5.   | 70.—   |
|  | rückzahlbar am 1. 5. 1964  | 1. 11.   | 98.—   |
| 14 500.—   | $3\frac{1}{2}$ % Allg. Aarg. Ersparniskasse von 1948 rückzahlbar am 31. 5. 1954  | 31. 5.<br>30. 11.  | 355.20   |
| 6 000.—  | 3½ % Kanton Genf von 1938  | 1. 6.  | 355.20   |
| 19.000   | kündbar ab 1. 12. 1953   | 1. 12.   | 136.50   |
| 13 000   | 3 % SBB différé<br>jährliche Auslosungen bis 1962  | 15. 5.<br>15. 11.  | 292.50   |
| 12 000.—   | $3\frac{1}{4}$ % Eidg. Anleihe von 1942  | 1. 1.  |  |
| 6 000  | rückzahlbar am 1. Juli 1957<br>3½ % Pfandbriefe d. schweiz. Kantonalbanken   | 1. 7.<br>1. 4.   | 273.—  |
| 0 000  | Serie 29 von 1940  | 1. 10.   | 136.50   |
| 6 000  | 3 % Kraftwerke Oberhasli AG, Innertkirchen,  | 15 10  | C O  |
| 110 700  | April 1951<br>   | 15. 10.  | 63.—   |
| 116 500.—  | 3 1/4 % Eidg. Anleihe 1942, Fr. 45 000.—, kon-   |  |  |
|  | vertiert in 3 % Eidg. Anleihe v. 1951, 12.3.1951   |  |  |
|  | 4 % Stadt Zürich von 1933, konvertiert in 3 % Stadt Zürich von 1951  |  |  |
|  | Rückvergütung der Verrechnungssteuer   |  | 898.65   |
|  |  |  |  |
|  |  |  | 2 918.35   |
|  | $B.\ Fonds\ C\'ecile\ R\ddot{u}bel$  |  | 2 918.35   |
| 11 000.—   | $3\frac{1}{2}$ % Aare-Tessin AG für Elektrizität,  | 1. 1.  |  |
|  | $3\frac{1}{2}\%$ Aare-Tessin AG für Elektrizität, Olten 1942, rückzahlbar ab 1953  | 1. 7.  | 2 918.35<br>269.50   |
| 6 000.—  | $3\frac{1}{2}$ % Aare-Tessin AG für Elektrizität,<br>Olten 1942, rückzahlbar ab 1953<br>$3\frac{1}{2}$ % Eidg. Anleihe von 1943<br>rückzahlbar ab 1954   | 1. 7.<br>15. 4.<br>15. 10.   |  |
| 6 000.—  | 3½% Aare-Tessin AG für Elektrizität,<br>Olten 1942, rückzahlbar ab 1953<br>3½% Eidg. Anleihe von 1943<br>rückzahlbar ab 1954<br>3½% Oblig. Kanton Wallis von 1943  | 1. 7.<br>15. 4.<br>15. 10.<br>31. 1.   | 269.50<br>147.—  |
| 6 000.—<br>4 000.—                               | $3\frac{1}{2}$ % Aare-Tessin AG für Elektrizität,<br>Olten 1942, rückzahlbar ab 1953<br>$3\frac{1}{2}$ % Eidg. Anleihe von 1943<br>rückzahlbar ab 1954   | 1. 7.<br>15. 4.<br>15. 10.<br>31. 1.<br>31. 7.   | 269.50   |
| 6 000.—<br>4 000.—<br>3 000.—                    | $3\frac{1}{2}\%$ Aare-Tessin AG für Elektrizität, Olten 1942, rückzahlbar ab 1953 $3\frac{1}{2}\%$ Eidg. Anleihe von 1943 rückzahlbar ab 1954 $3\frac{1}{2}\%$ Oblig. Kanton Wallis von 1943 rückzahlbar ab 1949 $3\frac{1}{2}\%$ Oblig. Kraftwerk Rupperswil-Auenstein AG von 1943  | 1. 7.<br>15. 4.<br>15. 10.<br>31. 1.<br>31. 7.<br>31. 2.<br>31. 8.                                     | 269.50<br>147.—  |
| 6 000.—<br>4 000.—<br>3 000.—                    | $3\frac{1}{2}\%$ Aare-Tessin AG für Elektrizität, Olten 1942, rückzahlbar ab 1953 $3\frac{1}{2}\%$ Eidg. Anleihe von 1943 rückzahlbar ab 1954 $3\frac{1}{2}\%$ Oblig. Kanton Wallis von 1943 rückzahlbar ab 1949 $3\frac{1}{2}\%$ Oblig. Kraftwerk Rupperswil-Auenstein  | 1. 7.<br>15. 4.<br>15. 10.<br>31. 1.<br>31. 7.<br>31. 2.   | 269.50<br>147.—<br>98.—  |
| 6 000.— 4 000.— 3 000.— 1 000.—                  | $3\frac{1}{2}\%$ Aare-Tessin AG für Elektrizität, Olten 1942, rückzahlbar ab 1953 $3\frac{1}{2}\%$ Eidg. Anleihe von 1943 rückzahlbar ab 1954 $3\frac{1}{2}\%$ Oblig. Kanton Wallis von 1943 rückzahlbar ab 1949 $3\frac{1}{2}\%$ Oblig. Kraftwerk Rupperswil-Auenstein AG von 1943 $3\frac{1}{2}\%$ Kanton Luzern von 1943  | 1. 7.<br>15. 4.<br>15. 10.<br>31. 1.<br>31. 7.<br>31. 2.<br>31. 8.<br>1. 2.                            | 269.50<br>147.—<br>98.—<br>73.50   |
| 6 000.—<br>4 000.—<br>3 000.—                    | $3\frac{1}{2}\%$ Aare-Tessin AG für Elektrizität, Olten 1942, rückzahlbar ab 1953 $3\frac{1}{2}\%$ Eidg. Anleihe von 1943 rückzahlbar ab 1954 $3\frac{1}{2}\%$ Oblig. Kanton Wallis von 1943 rückzahlbar ab 1949 $3\frac{1}{2}\%$ Oblig. Kraftwerk Rupperswil-Auenstein AG von 1943 $3\frac{1}{2}\%$ Kanton Luzern von 1943  | 1. 7.<br>15. 4.<br>15. 10.<br>31. 1.<br>31. 7.<br>31. 2.<br>31. 8.<br>1. 2.                            | 269.50<br>147.—<br>98.—<br>73.50   |
| 6 000.— 4 000.— 3 000.— 1 000.—                  | $3\frac{1}{2}\%$ Aare-Tessin AG für Elektrizität, Olten 1942, rückzahlbar ab 1953 $3\frac{1}{2}\%$ Eidg. Anleihe von 1943 rückzahlbar ab 1954 $3\frac{1}{2}\%$ Oblig. Kanton Wallis von 1943 rückzahlbar ab 1949 $3\frac{1}{2}\%$ Oblig. Kraftwerk Rupperswil-Auenstein AG von 1943 $3\frac{1}{2}\%$ Kanton Luzern von 1943 rückzahlbar ab 1. Januar 1963  | 1. 7.<br>15. 4.<br>15. 10.<br>31. 1.<br>31. 7.<br>31. 2.<br>31. 8.<br>1. 2.                            | 269.50<br>147.—<br>98.—<br>73.50<br>24.50                                  |
| 6 000.— 4 000.— 3 000.— 1 000.—                  | $3\frac{1}{2}\%$ Aare-Tessin AG für Elektrizität, Olten 1942, rückzahlbar ab 1953 $3\frac{1}{2}\%$ Eidg. Anleihe von 1943 rückzahlbar ab 1954 $3\frac{1}{2}\%$ Oblig. Kanton Wallis von 1943 rückzahlbar ab 1949 $3\frac{1}{2}\%$ Oblig. Kraftwerk Rupperswil-Auenstein AG von 1943 $3\frac{1}{2}\%$ Kanton Luzern von 1943 rückzahlbar ab 1. Januar 1963  | 1. 7.<br>15. 4.<br>15. 10.<br>31. 1.<br>31. 7.<br>31. 2.<br>31. 8.<br>1. 2.<br>1. 8.                   | 269.50<br>147.—<br>98.—<br>73.50<br>24.50<br>                              |
| 6 000.— 4 000.— 3 000.— 1 000.— 25 000.—         | 3½% Aare-Tessin AG für Elektrizität, Olten 1942, rückzahlbar ab 1953 3½% Eidg. Anleihe von 1943 rückzahlbar ab 1954 3½% Oblig. Kanton Wallis von 1943 rückzahlbar ab 1949 3½% Oblig. Kraftwerk Rupperswil-Auenstein AG von 1943 3½% Kanton Luzern von 1943 rückzahlbar ab 1. Januar 1963  Rückvergütung der Verrechnungssteuer  C. Fonds für den Preis von Dr. Schlä 3¼% Anleihe des Kts. Zürich von 1947  | 1. 7.<br>15. 4.<br>15. 10.<br>31. 1.<br>31. 7.<br>31. 2.<br>31. 8.<br>1. 2.<br>1. 8.                   | 269.50 $147$ $98$ $73.50$ $24.50$ $$                                       |
| 6 000.— 4 000.— 3 000.— 1 000.— 25 000.—         | 3½% Aare-Tessin AG für Elektrizität, Olten 1942, rückzahlbar ab 1953 3½% Eidg. Anleihe von 1943 rückzahlbar ab 1954 3½% Oblig. Kanton Wallis von 1943 rückzahlbar ab 1949 3½% Oblig. Kraftwerk Rupperswil-Auenstein AG von 1943 3½% Kanton Luzern von 1943 rückzahlbar ab 1. Januar 1963  Rückvergütung der Verrechnungssteuer  C. Fonds für den Preis von Dr. Schlä 3¼% Anleihe des Kts. Zürich von 1947 rückzahlbar ab 15. 10. 1977  | 1. 7.<br>15. 4.<br>15. 10.<br>31. 1.<br>31. 7.<br>31. 2.<br>31. 8.<br>1. 2.<br>1. 8.                   | 269.50<br>147.—<br>98.—<br>73.50<br>24.50                                  |
| 6 000.— 4 000.— 3 000.— 1 000.— 25 000.— 5 000.— | 3½% Aare-Tessin AG für Elektrizität, Olten 1942, rückzahlbar ab 1953 3½% Eidg. Anleihe von 1943 rückzahlbar ab 1954 3½% Oblig. Kanton Wallis von 1943 rückzahlbar ab 1949 3½% Oblig. Kraftwerk Rupperswil-Auenstein AG von 1943 3½% Kanton Luzern von 1943 rückzahlbar ab 1. Januar 1963  Rückvergütung der Verrechnungssteuer  C. Fonds für den Preis von Dr. Schlä 3¼% Anleihe des Kts. Zürich von 1947 rückzahlbar ab 15. 10. 1977 3% SBB différé jährliche Auslosungen bis 1973                            | 1. 7. 15. 4. 15. 10. 31. 1. 31. 7. 31. 2. 31. 8. 1. 2. 1. 8.   | 269.50 $147$ $98$ $73.50$ $24.50$ $$                                       |
| 6 000.— 4 000.— 3 000.— 1 000.— 25 000.— 5 000.— | 3½% Aare-Tessin AG für Elektrizität, Olten 1942, rückzahlbar ab 1953 3½% Eidg. Anleihe von 1943 rückzahlbar ab 1954 3½% Oblig. Kanton Wallis von 1943 rückzahlbar ab 1949 3½% Oblig. Kraftwerk Rupperswil-Auenstein AG von 1943 3½% Kanton Luzern von 1943 rückzahlbar ab 1. Januar 1963  Rückvergütung der Verrechnungssteuer  C. Fonds für den Preis von Dr. Schlä 3¼% Anleihe des Kts. Zürich von 1947 rückzahlbar ab 15. 10. 1977 3% SBB différé jährliche Auslosungen bis 1973 3½% Eidg. Anleihe von 1943 | 1. 7. 15. 4. 15. 10. 31. 1. 31. 7. 31. 2. 31. 8. 1. 2. 1. 8.  ##i  15. 4. 15. 10. 15. 5. 15. 11. 1. 5. | 269.50 $147.$ $98.$ $73.50$ $24.50$ $218.75$ $831.25$ $273.$ $135.$ $135.$ |
| 6 000.— 4 000.— 1 000.— 25 000.— 5 000.— 5 000.— | 3½% Aare-Tessin AG für Elektrizität, Olten 1942, rückzahlbar ab 1953 3½% Eidg. Anleihe von 1943 rückzahlbar ab 1954 3½% Oblig. Kanton Wallis von 1943 rückzahlbar ab 1949 3½% Oblig. Kraftwerk Rupperswil-Auenstein AG von 1943 3½% Kanton Luzern von 1943 rückzahlbar ab 1. Januar 1963  Rückvergütung der Verrechnungssteuer  C. Fonds für den Preis von Dr. Schlä 3¼% Anleihe des Kts. Zürich von 1947 rückzahlbar ab 15. 10. 1977 3% SBB différé jährliche Auslosungen bis 1973                            | 1. 7. 15. 4. 15. 10. 31. 1. 31. 7. 31. 2. 31. 8. 1. 2. 1. 8.   | 269.50 $147$ $98$ $73.50$ $24.50$ $218.75$ $831.25$                        |

|   | Nominal-<br>wert Fr. |  | Coupons-<br>termin | Ertrag<br>Fr.                                  |
|---|----------------------|--|--------------------|--|
|   | 25 000.—             | Übertrag   | ζ                  | 562.—  |
|   |                      | 3½% Eidg. Anleihe1944, rückzahlbar   | 1. 5.              |  |
|   |                      | spätestens am 1. 5. 1964<br>3 % Stadt Lausanne von 1938, auslosbar         | 1. 11.<br>1. 10.   | 61.20  |
|   |                      | vom 1. 4. 1943 bis 1. 4. 1963  | 1. 4.              | 21.—   |
|   | 1 000.—              | 3 % Kanton Bern von 1938, rückzahlbar                                      | 31. 5.             | 2.1  |
|   | 1 000                | am 30. 11. 1953  | 30. 11.            | 21.—   |
|   | 1 000                | 3 % Stadt Zürich von 1950  | 31. 3.<br>30. 9.   | 21.—   |
|   | 1.000                | $3\frac{1}{2}$ % Eidg. Anleihe von 1943                                    | 15. 4.             | 21.—-  |
|   | 1 000.—              | ab 15. 4. 1954 jährl. Auslosungen  | 15. 10.            | 24.50  |
|   | 31 500.—             |  |                    |  |
|   |                      | Fr. 1000.— 3 % SBB diff. ausgelost am 15.<br>1951                          | 11.                |  |
|   |                      | Rückvergütung der Verrechnungssteuer                                       |                    | $\phantom{00000000000000000000000000000000000$ |
|   |                      |  |                    | 974.10   |
|   |                      | D D::117 1 /: D4   |                    |  |
|   |                      | $D.\ R\ddot{u}bel	ext{-}Fonds\ f\ddot{u}r\ Pflanzengeograph$               | ne                 |  |
|   | 25 000.—             | 3 1/4% Pfandbrief-Emission, Pfandbank, Serie 3                             |                    | ECO EO   |
|   | 15 000               | v. 1944, fällig 31. 5. 59  | 30. 11.<br>1. 4.   | 568.70   |
|   | 15 000.—             | 3½% Schweiz. Bodenkreditanstalt Serie H                                    | 1. 10.             | 341.20   |
|   | 10 000.—             | $3\frac{1}{2}$ % Kanton Genf von 1942                                      | 15. 4.             |  |
|   | 10 000.—             | rückzahlbar durch Auslosungen v. 1948–1962<br>23/4% Eidg. Anleihe von 1951 | 2 15. 10.          | 245.—  |
|   |                      | 7470   |                    | 96.25  |
| • | 60 000.—             | <del>-</del>   |                    |  |
|   | 00 000.              | Konversion von Fr. 10 000.— 3 1/4 % Eidg                                   | •                  |  |
|   |                      | Anleihe 1942 in 2 3/4 % von 1951   |                    | 119.50   |
|   |                      | Rückvergütung der Verrechnungssteuer                                       |                    | 571.30   |
|   |                      |  |                    | 1 941.95                                       |
|   |                      | E Fondo Stittung Dr. I de Cigas  | <b>*</b>           |  |
|   |                      | E. Fonds Stiftung Dr. J. de Giaco  |                    |  |
|   | 110 000.—            | $3\frac{1}{2}$ % Eidg. Anleihe von 1945                                    | 15. 6.             | 2.207  |
|   | 100.000              | 91/ 0/ T3' 1. A. 1.'1  | 15. 12.            | 2 695.—  |
|   | 120 000.—            | $3\frac{1}{4}\%$ Eidg. Anleihe von 1946                                    | 15. 4.<br>15. 10.  | 2 730.—  |
|   |                      | Rückvergütung der Verrechnungssteuer                                       | 15. 10.            | 1926.10  |
|   | 25 000.—             | 3½% Kanton Genf von 1942   | 15. 2.             | 1020.10  |
|   |                      | Amortisation von 1948/1962   | 15. 8.             | 612.50   |
|   | 20 000.—             | $3\frac{1}{4}$ % Stadt Lausanne von 1942                                   | 15. 1.             |  |
|   |                      | kündbar ab 15. 4. 1952   | 15. 7.             | 455  |
|   | 12 000.—             | $3\frac{1}{2}$ % Kanton Bern von 1949                                      | 15. 3.             | 20.4   |
|   | 10 000 —             | 31/ 9/ Fide Anleihe von 1048   | 15. 9.<br>1. 2.    | 294.—  |
|   | 10 000.—             | $3\frac{1}{4}\%$ Eidg. Anleihe von 1948 fällig am 1. 11. 1958              | 1. 2.              | 227.50   |
|   | 10 000.—             | $3\frac{1}{2}$ % Eidg. Anleihe von 1943                                    | 1. 5.              | 221.00   |
|   |                      | kündbar ab 1. 8. 1955  | 1. 11.             | 245.—  |
|   | 10 000.—             | $3\frac{1}{2}$ % Stadt Zürich von 1948                                     | 1. 2.              |  |
|   | 0.000                | kündbar ab 1. 1. 1963  | 1. 8.              | 245.—  |
|   | 6 000.—              | 3% Stadt Zürich von 1950   | 31. 3.             | 100  |
|   |                      |  | 3. 9.              | 126  |
| , | 323 000.—            | Übertra  | ag                 | $9\ 556.10$                                    |
|   |                      |  |                    |  |

|           | Übertrag 5 % Marokkanische Eisenbahnen von 1948 Amortisation von 1939 bis 1978 (§ m/n 3375.—) 6 % Rentenbons Compañia Hispano-Americana de Electricidad, Madrid Rückvergütung der Verrechnungssteuer | Couponstermin  1. 6. 1. 12. 1. 1. 1. 7. | Ertrag Fr. 9 556.10 299.— 58.10 805.25 10 718.45 |
|-----------|--|---|--|
|           |  |   |  |
|           | $F.\ Fonds\ «Aargauerstiftung»$  |   |  |
| 3 000.—   | $3\frac{1}{2}\%$ Eidg. Anleihe von 1944 rückzahlbar 1. 5. 1964 Rückvergütung der Verrechnungssteuer  | 1. 5.<br>1. 11.                         | $\frac{73.50}{46.25}$ $119.75$                   |
|           | G. Fonds Daniel Jenny  |   |  |
| 11 000.—  | 3 % SBB von 1938, rückzahlbar ab 30. 4. 1949<br>bis 1957<br>Rückvergütung der Verrechnungssteuer   | 30. 4.<br>31. 10.                       | $\frac{23195.40}{326.40}$                        |
|           | $H.\ Zentral fonds$  |   |  |
| 100 000.— | $3\frac{1}{2}\%$ Eidg. Anleihe von 1941  | 1. 6.                                   |  |
|           |  | 1. 12.                                  | 2 275.—  |
| 50 000.—  | 3½% Stadt Zürich von 1939<br>fällig 1. 9. 1956   | 1. 3.<br>1. 9.                          | 1 225.—  |
| 25 000.—  | 3½ % Kanton Zürich von 1947  | 1. g.<br>15. 4.                         | 1 220.—  |
|           |  | 15. 10.                                 | 568.70   |
| 75 000.—  | $3\frac{1}{2}$ % Eidg. Anleihe v. 1945, Juni-Ausgabe   | 30. 6.<br>31. 12.                       | 1 837.50   |
| 23 000.—  | $3\frac{1}{2}$ % Kanton Zürich von 1944  | 28. 2.                                  |  |
| 20 000 —  | kündbar ab 30. 11. 1959 $3\frac{1}{2}$ % Kanton Genf von 1942  | 31. 8.<br>15. 4.                        | 563.50   |
| 20 000    | Rückzahlung von 1948–1962  | 15. 10.                                 | 490.—  |
| 20 000.—  | $3\frac{1}{4}$ % Eidg. Anleihe von 1946  | 15. 4.                                  | 4 ~ ~  |
| 25 000.—  | kündbar ab 15. 1. 1961<br>3½ % Zentralschweizerische Kraftwerke  | 15. 10.<br>31. 3.                       | 455.—  |
|           | Luzern von 1948  | 30. 9.                                  | 612.50   |
| 25 000.—  | 3½% Kraftwerke Oberhasli AG, von 1948<br>Oktober-Ausgabe   | 1. 5.<br>1. 11.                         | 612.50   |
| 19 000.—  | 3% Eidg. Anleihe von 1950  | 30. 11.                                 | 012.00   |
| 10.000    | 21/ 9/ Fida Anlaiha yan 1044   | 31. 5.<br>1. 5.                         | 399.—  |
| 10 000.—  | 3½% Eidg. Anleihe von 1944<br>rückzahlbar am 1. Mai 1964   | 1. 3.<br>1. 11.                         | 245.—  |
| 10 000.—  | $3\frac{1}{2}\frac{9}{0}$ Eidg. Anleihe von 1945   | 15. 6.                                  |  |
| 10 000.—  | rückzahlbar am 1. Mai 1965<br>3½ % Eidg. Anleihe von 1943, April-Ausgabe   | 15. 12.<br>15. 4.                       | 245.—  |
|           |  | 15. 10.                                 | 245.—  |
| 412 000.— | Übertrag   | -                                       | 9 773.70   |

| Nominal-<br>wert Fr.                   |   | Coupons-<br>termin | Ertrag<br>Fr. |
|--|---|--------------------|---------------|
| 412 000.—                              | $\ddot{\mathbf{U}}\mathbf{bertrag}$             |                    | 9 773.70      |
| 5 000.— 3 % Stadt Zürich               | •   | 31. 3.             | <i>v</i>      |
| 5 000.— 5 / <sub>0</sub> Staat Zarien  | 1 VOII 1330                                     | 30. 9.             | 105           |
| 5 000.— 3 ½ % Centralsch               | nweiz. Kraftwerke, fällig 1971                  | 30. 6.             | 100.          |
| 72 70                                  | ,   | 31. 12.            | 122.50        |
| 4 000.— 3½ % Kanton B                  | ern von 1937                                    | 31. 1.             |               |
| Amortisation von                       |   | 31. 7.             | 98.—          |
| 4 000.— 3 % Kanton Bern                |   | 31. 5.             |               |
| fällig am 30. 11.                      |   | 30. 11.            | 84.—          |
| 3 000.— 3 % der Stadt Lu               | izern von 1949                                  | 31. 5.             | en.           |
| 2 000 21/0/ Dfandbria                  | fo ashrusia Urmothalan                          | 30. 11.            | 63.—          |
| $3\ 000.$ $3\frac{1}{4}$ % Pfandbrief  |   | $30. \ \ 5.$       | 68.20         |
| $2\ 000.$ — $3\frac{1}{2}\%$ Stadt Gen | rie 33, rückzahlbar<br>f von 1937 III. Emission | 30. 11.<br>15. 1.  | 08.20         |
| Amortisation vor                       |   | 15. 1.<br>15. 6.   | 49.—          |
| 1 000.— 3 ½ % S. A. l'Ene              |   | 1. 11.             | 10.           |
| Lausanne, von 19                       |   | 1. 11.             | 21.—          |
| 1 000.— 3 % Stadt Bern v               |   | 15. 5.             |               |
| 1 0001 0 /0 Staat Bolli 1              |   | 15. 11.            | 21.—          |
| 1 000.— 3 % Kanton Grav                | ubünden von 1950                                | 15. 3.             |               |
| 70 22020 0.120                         |   | 15. 9.             | 21.—          |
| 441 000.—                              |   |                    |               |
|  | der Ersparniskasse des Amts-                    |                    |               |
|  | Langnau, Legat Dr. R. La                        |                    |               |
| Nicca, mit Nutzn                       |   |                    |               |
| <u> </u>                               |   |                    |               |
| 446 000.—                              |   | 19                 |               |
| 10 000.— 21/2 %                        | Kreditanstalt Zürich,                           |                    |               |
| verkauft am $20$ .                     |   |                    | 175.—         |
|  | Kanton Neuenburg von 1938                       | •                  |               |
| verkauft am 19.                        |   |                    | 113.70        |
| 3000.— 3¼ % K                          | anton Genf von 1938,                            |                    |               |
| verkauft am 19.                        |   |                    | 68.20         |
| 3000.— 3 % Stac                        | dt Lausanne von 1938                            |                    |               |
| verkauft am 19.                        | 12. 1951  |                    | 63.—          |
| 2000.— 3¾% L                           |   |                    |               |
| verkauft am 22.                        |   |                    | 26.25         |
| Rückvergütung d                        | ler Verrechnungssteuer                          |                    | 3 434.30      |
|  |   | _                  | 14 306.85     |
|  |   |                    |               |
|  |   |                    |               |
| T TT                                   | 1'- C-1 '- D-1" (-1                             | 411                |               |
| J. Kommission jur                      | die Schweiz. Paläontologischen                  | Abnanalunge        | n             |
| $25~000.$ — $3\frac{1}{2}\%$ Kanton Ne | euenburg von 1945                               | 15. 4.             |               |
| Auslosungen von                        |   | 15. 10.            | 612.50        |
| 10 000.— 3 1/4 % Kanton Zi             |   | 15. 3.             | 312.00        |
| 74 /0                                  | , 011 100,                                      | 15. 9.             | 227.50        |
| 11 000.— 3½% SBB von                   | 1935  | 15. 3.             |               |
| Auslosungen 1930                       |   | 15. 9.             | 269.50        |
| 10 000.— 3½% Eidg. Anle                |   | 30, 6.             |               |
| rückzahlbar ab 3                       | 0. 6. 1965                                      | 31. 12.            | 245.—         |
| 10 000.— 3 ¼ % Eidg. Anle              | eihe 1948                                       | 1. 2.              |               |
| 2                                      |   | 1. 8.              | 227.50        |

Übertrag

1 582.—

66 000.—

| Nominalwert Fr.   | Coupons-<br>termin | Ertrag<br>Fr. |
|---|--------------------|---------------|
| 66 000.— Übertrag   | ζ                  | 1 582.—       |
| $6000.$ — $3\frac{1}{2}\%$ Eidg. Anleihe von $1932/33$ , Auslosungen $1933-1963$  | 1. 4.<br>1. 10.    | 147.—         |
| 1 000.— 3 % SBB von 1938,<br>Auslosungen von 1949–1957  | 30. 4.<br>31. 10.  | 21.—          |
| 73 000.—  |                    | 735.55        |
| Rückvergütung Verrechnungssteuer  |                    | <del></del>   |
|   |                    | $2\ 485.55$   |
|   |                    |               |
| II. Depositen- und Sparhefte  |                    | *             |
|   | Ertrag<br>Fr.      | Saldo<br>Fr.  |
| 1. Stammkapital Nr. 24 274 Allg. Aarg. Ersparniskasse, Aarau  | 38.80              | 1 547.79      |
| 2. Betriebsrechnung Nr. 71 447 Schweiz. Kreditanstalt, Zürich   | 14.05              | 223.95        |
| <ol> <li>Fonds Cécile Rübel</li> <li>Nr. 67 333 Schweiz. Kreditanstalt, Zürich</li> <li>Fonds für den Preis von Dr. Schläfli</li> </ol> | 11.90              | 839.15        |
| Nr. 56 387 Aargauische Kantonalbank, Aarau<br>5. Legat Prof. F. A. Forel  | 49.—               | 4 502.05      |
| Nr. 2457 Schweiz. Bankgesellschaft, Aarau  6. Fonds für die Reservate in Robenhausen  | 36.20              | $2\ 455.35$   |
| Nr. 14 477 Schweiz. Volksbank, Wetzikon<br>7. Fonds «Stiftung Dr. Joachim de Giacomi»   | 27.40              | 1 010.35      |
| Nr. 1919 Schweiz. Bankgesellschaft, Aarau<br>Nr. 73 756 «Zinsausgleichsfonds» Schweiz. Kredit-  | 14.70              | 1 423.20      |
| anstalt, Zürich   | 14.25              | 370.—         |
| 8. Fonds «Aargauerstiftung», Zinstragende Ersparnis-<br>kasse, Basel, Nr. 244 125, Folio 434 «Äufnungskapital»                          | 35.80              | 6 499.80      |
| Nr. 242 702, Folio 50 029 «Honorarfonds»  | 100.70             | 5592.15       |
| 9. Fonds Daniel Jenny, Nr. 50 200 Aarg. Kantonalbank  |                    | 1 133.75      |
| Nr. 60 995 «Stamm»  | 36.70              | 2414.80       |
| 10. Kommission für das Schweiz. Naturw. Reisestipendium   |                    | _ 111.00      |
| Nr. 1970, Schweiz. Bankges., Aarau 11. Denkschriften-Kommission   | 195.30             | 14 872.70     |
| Nr. 496 Aarg. Kantonalbank, Aarau   | 70.45              | 10869.30      |
| Nr. 59 526 Aarg. Kantonalbank, Aarau  | 151.30             | $9\ 248.35$   |
| 12. Pflanzengeographische Kommission  |                    |               |
| Nr. 29 922 Allg. Aarg. Ersparniskasse, Aarau  | 29.40              | 190.15        |
| Nr. 3572 Allg. Aarg. Ersparniskasse, Aarau  | 15.30              | 94.85         |
| 13. Wissenschaftliche Nationalpark-Kommission<br>Nr. 499 Aarg. Kantonalbank, Aarau  | 36.35              | 251.75        |
| 14. Zentralfonds<br>Nr. 73 778 Schweiz. Kreditanstalt, Zürich   | 148.05             | 5 227.70      |
| 15. Jungfraujoch-Kommission   |                    |               |
| Nr. B 56 226 Schweiz. Kreditanstalt, Zürich<br>16. Luftelektrische Kommission   | 80.85              | 5 917.75      |
| B 56 225 Schweiz. Kreditanstalt, Zürich<br>17. Hydrobiologische Kommission  | 67.45              | 4 364.70      |
| Nr. B 62 753 Schweiz. Kreditanstalt, Zürich<br>18. Kommission für die Schweiz. Paläontologischen Ab                                     | 32.90              | 285.60        |
| handlungen, Fol. 23 260 Handwerkerbank, Basel   | 216.20             | 5 792.60      |
|   |                    | $85\ 127.79$  |

| III. Abrechnungen der Kommissionen mi  | t Krediten (                                      | der Eidgeno                    | ssenschaft |    |
|--|---|--------------------------------|------------|----|
| Denkschriften-Kor  | nmission  |                                | Fr.        | 18 |
| A. Vortrag vom Vorjahre  |   |                                | 12320.12   |    |
| B. Einnahmen:  |   |                                |            |    |
| Kredit der Eidgenossenschaft  Erlös aus Denkschriften  | $10\ 000$ $465.15$ $55.10$ $1.05$ $221.75$        | 10 743.05                      |            |    |
| C. Ausgaben:   | ×2  |                                |            |    |
| Beitrag an die Druckkosten der Nekrologe in den «Verhandlungen»  | 1 750.—<br>53.20<br>26.80<br>2.05                 | 1 8 <b>32.</b> 05<br>nmen 1951 | 8 911.—    |    |
| D. Vortrag auf neue Rechnung   |   |                                | 21 231.12  |    |
| Gletscher-Komn   | nission   |                                |            | 19 |
| A. Vortrag vom Vorjahre  |   |                                | 456.33     |    |
| B. Einnahmen:  |   |                                |            |    |
| Kredit der Eidgenossenschaft   | 7 000.—<br>11.40<br>31.75                         | 7 043.15                       |            |    |
| C. Ausgaben:   |   |                                |            | 2  |
| <ol> <li>Verwaltung</li> <li>Sitzungen</li> <li>Gletscherbeobachtungen</li> <li>Studien</li> <li>Publikation, Drucksachen</li> </ol> | 578.60<br>565.—<br>2 394.46<br>3 028.60<br>716.05 | 7 282.71                       |            |    |
| -  | Meh   | nrausgaben                     | 239.56     |    |
| D. Vortrag auf neue Rechnung   | • • • • • • • • • • •                             |                                | 216.77     |    |

| 20 | Kryptogamen-Kommission  |  |               |             |             |
|----|-------------------------|--|---------------|-------------|-------------|
|    | A. Vortrag vom Vorjahre |  |               |             |             |
|    | В. 3                    | Einnahmen:   |               |             |             |
|    |                         | Kredit der Eidgenossenschaft<br>Verkauf von «Beiträgen zur Kryptogamen-                | 5 000.—       |             |             |
|    |                         | Flora»   | 714.15        |             |             |
|    | ]                       | Rückvergütung der Verrechnungssteuer   | 7.60          |             |             |
|    | 2                       | Zinsen, KtoKrt   | 24.70         | 5.746.45    |             |
|    | C. A                    | Ausgaben:  |               |             |             |
|    |                         | Büchler & Co., Bern: Teilzahlung an Bd. XI<br>Fipografia «Grafica», Bellinzona: Bd. X, | 3 100.—       |             |             |
|    | ]                       | Fasc. IV   | $2\ 925.30$   |             |             |
|    | 3                       | Reisespesen  | 35.50         |             |             |
|    | 1                       | Beitrag an S. N. G   | 250.—         |             |             |
|    | ]                       | Kto-Krt., Provision und Spesen, Steuer   | 16.20         | 6 327.—     |             |
|    |                         | · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·  | Mehrausga     | aben 1951   | 580.55      |
| 04 |                         | Vammissian fiin das Sahwais Naturwiya  | ancahaftliaha | Deigostinon | din         |
| 21 |                         | Kommission für das Schweiz. Naturwiss  |               | _           |             |
|    | A. \                    | Vortrag vom Vorjahre   |               |             | 9 494.10    |
|    | В. І                    | Einnahmen:   |               |             |             |
|    | I                       | Kredit der Eidgenossenschaft   | 6 000.—       |             |             |
|    | Z                       | Zinsen Depositenheft   | 195.30        |             |             |
|    | I                       | Rückerstattung der Verrechnungssteuer_   | 57.20         | $6\ 252.50$ |             |
|    | C. A                    | Ausgaben:  | ÷             |             | *           |
|    | H                       | Reisespesen usw  | 162.35        |             |             |
|    | H                       | Büromaterial   | <b>33.3</b> 0 |             |             |
|    | I                       | Bankspesen   | 50            | 196.15      |             |
|    |                         |  | Mehreinnah    | men 1951    | $6\ 056.35$ |
|    | D. V                    | Vortrag auf neue Rechnung  |               |             | 15 550.45   |
|    |                         |  | €"            | •           |             |

|               | Pflanzengeographische I   | Kommission                              |                 | Fr.         | 22 |
|---------------|---|---|-----------------|-------------|----|
| $\mathbf{A}.$ | Vortrag vom Vorjahre  |   |                 | 613.25      |    |
| В.            | Einnahmen:  | ,                                       |                 |             |    |
|               | Kredit der Eidgenossenschaft  | 4 000.—                                 |                 |             |    |
|               | Zinsen der Schenkung Prof. Rübel  | $1\ 251.15$                             |                 |             |    |
|               | Rückvergütung der Verrechnungssteuer  | 571.30                                  |                 |             |    |
|               | Konversionssoulte   | 119.50                                  |                 |             |    |
|               | Erlös aus Vegetationskarte der Schweiz  | 1096.40                                 |                 |             |    |
|               | Erlös aus Heften  | 532.72                                  |                 |             |    |
|               | Druckbeiträge   | $2\ 200.$ —                             |                 |             |    |
|               | Zinsen Sparhefte  | 44.70                                   | 9815.77         |             |    |
| С.            | Ausgaben:   |   |                 |             |    |
|               | Verlag Hans Huber, Bern   | 9519.55                                 |                 |             |    |
|               | Für Kartierung an Schwarz, Zürich   | 200.—                                   |                 |             |    |
|               | Für Kartierung an Dr. Moor, Basel   | 300.—                                   |                 |             |    |
|               | Reisespesen   | 169.70                                  |                 |             |    |
|               | Eidg. Landestopographie   | 49.65                                   |                 |             |    |
|               | Beitrage an S. N. G.  | 200.—                                   |                 |             |    |
|               | Porti- und Bürospesen   | 15.10                                   | 10 454.—        |             |    |
|               |   | Mehrausg                                | gaben 1951      | 638.23      |    |
| D.            | Vortrag auf neue Rechnung   | F                                       | assivsaldo      | 24.98       |    |
|               | , or orang war now a stoom and  | -                                       | assi i sarao    |             |    |
|               | Kommission für die wissenschaftliche Er   | _                                       | •               | parkes      | 23 |
| Α.            | Vortrag vom Vorjahre  |   | • • • • • • • • | $4\ 136.47$ |    |
| В.            | Einnahmen: Kredit der Eidgenossenschaft Beitrag des Schweiz. Naturschutzbundes. Geschenk Kiefer-Hablützel-Stiftung, Luzern Rückvergütung der Verrechnungssteuer | 5 000.—<br>3 000.—<br>3 333.35<br>10.75 |                 |             |    |
|               | Zinsen Sparheft   | 36.35                                   | 11 380.45       |             |    |
| C.            | Ausgaben:   |   |                 |             |    |
|               | Botanische Subkommission 1. Vergütungen an Mitarbeiter  | 2878.90                                 |                 |             |    |
|               | 2. Allgemeine Unkosten  | 6.05                                    |                 |             |    |
|               |   | 0.00                                    |                 |             |    |
|               | Zoologische Subkommission   | 1 414 10                                |                 |             |    |
|               | 1. Vergütungen an Mitarbeiter   | 1414.10 $55.$ —                         |                 |             |    |
|               | 2. Allgemeine Unkosten  | 55.—                                    |                 |             |    |
|               | Geologische Subkommission   | 444 50                                  |                 |             |    |
|               | Vergütungen an Mitarbeiter  | 444.50                                  |                 |             |    |
|               | Publikationen   |   |                 |             |    |
|               | Lüdin AG., Liestal: «Die Landmilben des   |   |                 |             |    |
|               | Schweiz. Nationalparkes, II. Teil»  | 5 980.—                                 |                 |             |    |
|               | Dr. B. Hofmänner: «Die Geradflügler»  | 3 564.—                                 |                 |             |    |
|               | «Blockströme-Domaradski»  | 3 117.30                                |                 |             |    |
|               | Buchbinderarbeit  | . 184.95                                |                 |             |    |
|               | Separata  | 299.40                                  |                 |             |    |
|               | Verwaltung und Büro, Diverses   | 776.75                                  | 18720.95        |             |    |
|               |   |   | aben 1951       | 7 340.50    |    |
| D.            | Vortrag auf neue Rechnung   | P                                       | assivsaldo      | 3 204.03    |    |
|               | <del>-</del>  |   |                 |             |    |

| 24 | Hydrobiologische Kommission |  |  |                   | Fr.            |
|----|-----------------------------|--|--|-------------------|----------------|
|    | A.                          | Vortrag vom Vorjahre   |  | assivsaldo        | $3\ 641.28$    |
|    | В.                          | Einnahmen:   |  |                   |                |
|    |                             | Kredit der Eidgenossenschaft   | $   \begin{array}{r}     6000. \\     4600. \\     \hline     17.90 \\     32.90   \end{array} $   | 10 650.80         |                |
|    | C.                          | Ausgaben:  |  |                   |                |
|    |                             | Birkhäuser, Basel: Heft 1, 2, Bd. XII 1951 Separata Schweiz. Zeitschrift für Hydrobiologie Anderson & Weidmann, Zürich: Klischees Steiner & Co., Basel Untersuchungen des Sihlsees und des Untersuchungen der Julia Untersuchungen des Greyerzersees Untersuchungen des Ritomsees Untersuchungen des Zugersees Zeichnungen Für Kolloquien, Redaktion Zeitschrift, Porti, Büromaterial usw. Friedinger, Luzern Beitrag an die S. N. G. Sitzungsspesen Vervielfältigungen und Porti A. Welti-Furrer, Zürich: Spedition Reparatur Feuerversicherung | 4 012.—<br>538.45<br>270.—<br>1 178.70<br>55.—<br>828.—<br>339.75<br>378.45<br>231.45<br>44.65<br>155.—<br>382.15<br>115.90<br>300.—<br>133.95<br>99.70<br>68.20<br>2.91<br>4.50 | 9 138.76          |                |
|    |                             |  | Mehreinnal   | nmen 1951         | 1 512.04       |
|    | n                           | Vortrag auf neue Rechnung  | מ  | -<br>Paggizzaeldo | 2 129.24       |
| 25 | A.                          | Kommission für die Hochalpine Forse Vortrag vom Vorjahre Einnahmen: Kredit der Eidgenossenschaft Rückvergütung der Verrechnungssteuer  | hungsstation 1 000.— 22.65   | ı Jungfraujoo     | ch<br>5 464.25 |
|    | С.                          | Zinsen Depositenheft  Ausgaben:  | 80.85  | 1 103.50          |                |
|    |                             | Reise- und Sitzungsspesen  | 700.25<br>50.—   | 750.25            |                |
|    |                             |  | Mehreinnal   | nmen 1951         | 353.25         |
|    | D.                          | Vortrag auf neue Rechnung  |  |                   | 5 817.50       |

# IV. Inventar, Betriebs- und Kapitalrechnung des Reparationsfonds der Geologischen Kommission

| A. Obligationen  |               |
|--|---------------|
| Nominal- wert Coupons- termin  | Ertrag<br>Fr. |
| 19 000.— 3½% Kanton Zürich von 1944 28. 2. rückzahlbar am 28. 2. 1969 31. 8.   | 465.50        |
| 5 000.— 3 % Stadt Zürich von 1950 31. 3. 30. 9.  | 105.—         |
| 5 000.— 3½% Kanton Genf von 1942<br>kündbar auf 15. 2. 1953 20. 8.   | 122.50        |
| 29 000.—   |               |
| Rückerstattung der Verrechnungssteuer  | 336.40        |
|  | 1 029.40      |
| B. Sparhefte   |               |
| Sparheft Nr. 233 111, Folio 31 919 der Zinstragenden<br>Ersparniskasse in Basel, Saldo 31. 12. 1951 405.   | 65 9.85       |
| Sparheft Nr. 94 297 Aargauische Kantonalbank, Aarau 364.   |               |
| Betriebsrechnung   |               |
| Einnahmen: Zinsenübertrag aus der Kapitalrechnung  | 1 045.85      |
| Ausgaben:  | ,             |
| Remuneration des Präsidenten500Remuneration des Sekretärs294AHV für Sekretär12.Bankgebühren21.8  | <del></del>   |
| Mehreinnahmen 19   | 51 217.45     |
| ×  |               |
| Kapitalrechnung  |               |
| A. Vermögensvortrag vom Vorjahre   | 25 650.40     |
| B. Einnahmen:       1 029.40         Zinsen: Obligationen       1 029.40         Zinsen: Sparhefte       16.45         Mehreinnahmen der Betriebsrechnung       217.45       1 263.3 | 30            |
| C. Ausgaben: Übertrag auf die Betriebsrechnung   | 85            |
| Vorschlag der Kapitalrechnur   | ng 217.45     |
| D. Vermögensvortrag auf neue Rechnung  | . 25 867.85   |

| AKTIVEN  | ilanz vom 31. Dezember 1951 | PASSIVEN 2                         | 27  |
|--|-----------------------------|------------------------------------|-----|
| Saldi von Bankrechnungen: Gletscher-Kommission 3 270.— Kryptogamen-Kommission 1 989.— Paläontologische Abhandlungen 64.70  Depositen- und Sparhefte, Saldi laut Spezifikation 17 Reparationsfonds 26. MedBiologische Gesellschaft Obligationen, laut Spezifikation 17 Obligationen Reparationsfonds 26 Postscheck Guthaben für Inserate in den «Verhandlungen» Kasse Passivsaldo, Kryptogamen-Kommission 20  Pflanzengeographische Kommission 22 Kommission für die wissenschaftliche Erforschung des Nationalparks 23 Hydrobiologische Kommission 24 Bundeskredite ICSU | Fr.  I. Disponibles Kapital | Fr. 1 176 240.98                   | 244 |
|  | turw. Reisestipendium       | 42 815.84<br>25 867.85<br>2 108.03 |     |

Der Quästor: Prof. M. Schürer

# Jahresrechnungen und Bilanzen von Unternehmungen der S. N. G. mit Spezialrechnungsführern

#### Schweizerische Geologische Kommission

| $I.\ Ordentliche\ Einnahmen:$  |                          | Fr.        |
|--|--------------------------|------------|
| <ol> <li>Saldo vom 31. Dezember 1950</li></ol>   | 405.31<br>102 100.—      |            |
| Kommissionsverlag Kümmerly & Frey, Bern  | $3\ 564.65$              |            |
| 4. Verkauf von separaten Tafeln  | 62.—                     |            |
| 5. Zinsen, Bank (netto)  | 538.80                   |            |
|  | Total                    | 106 670.76 |
|  | ē                        |            |
| I a. Außerordentliche Einnahmen:   |                          |            |
| 1. Dr. R.B. McConnell: Autorbeitrag an die Druck-  |                          |            |
| kosten der Lieferung 95: «La nappe du Niesen, etc.»  | $\boldsymbol{6\ 407.45}$ |            |
| 2. Stiftung Dr. Joachim de Giacomi, Beitrag an den   |                          |            |
| Druck der Lieferung 70: Err-Julier-Gruppe, 3. Teil   | 1 000.—                  | 7 407.45   |
| Total der  | Einnahmen                | 114 078.21 |
| $II.\ Ausgaben:$   |                          |            |
|  |                          |            |
| A. Geologische Feldaufnahmen, Gesteinsanalysen und Dünnschliffe                                      | 17 666.75                | •          |
| B. Vorbereitung des Drucks, Gehalt der Adjunkten,  |                          |            |
| Löhne der Zeichner, topogr. Karten, Pläne, Konferenzen, Varia  | 34 958.09                |            |
| C. Druck von geologischen Karten 31 901.30   |                          |            |
| Druck von geologischen Texten 15 093.95  | $46\ 995.25$             |            |
| D. Leitung und Verwaltung, Telefon, Porto, Versicherungen (Lager, Mobiliar, Unfall), Unkostenbeitrag |                          |            |
| an den Zentralvorstand S.N.G   | 13 736.04                |            |
| Total d  | er Ausgaben              | 113 356.13 |
| III. Saldo am 31. Dezember 1951  |                          | 722.08     |

Der Rechnungsführer: O.P. Schwarz

28

|    |   | 240         |             |       |           |
|----|---|-------------|-------------|-------|-----------|
| 29 | Schweizerische Geo                                | odätische K | ommission   |       | Fr.       |
|    | $A.\ Passivs aldo\ vom\ Jahre\ 1950\ \dots \dots$ |             | 5 362.90    |       |           |
|    | B. Einnahmen:                                     |             |             |       |           |
|    | Bundesbeitrag 1951                                | 58 000.—    |             |       |           |
|    | Zinserlös   | 159.90      |             |       | 3         |
|    | Verkauf von Veröffentlichungen                    | 91.80       | 58 251.70   |       |           |
|    | Total Einnahmen                                   | -           |             |       | 52 888.80 |
|    | C. Ausgaben:                                      |             |             |       |           |
|    | 1. a) Gehalt für 2 Ing. inkl. Zulagen .           | 36 802.60   |             |       |           |
|    | b) Lohn für Hilfskraft inkl. Zulag                | 9 354.—     |             |       |           |
|    | c) Beiträge an Gemeindeausgleichs-                |             |             |       |           |
|    | kasse AHV   | 1 984.40    |             |       |           |
|    | d) Unfallversicherung                             | 471.30      | 48 612.30   | 84,5% |           |
|    | e) Reparatur und Unterhalt der In-                |             |             |       |           |
|    | strumente   | 282.95      |             |       |           |
|    | f) Mobiliarversicherung                           | 47.—        |             |       |           |
|    | g) Bücherei, Büroauslagen und                     |             |             |       |           |
|    | Porti in Zürich                                   | 790.70      | 1 120.65    | 8,0%  |           |
|    | 2. a) Procès-verbal                               | 714.50      |             |       |           |
|    | b) I. Annexe (Prof. Baeschlin)                    | 1 920.—     |             |       |           |
|    | c) II. Annexe (Prof. Kobold)                      | 1 392.25    |             |       |           |
|    | d) Andere Drucksachen                             | 160.10      |             |       |           |
|    | e) Untersuchung über Geoidbestim-                 |             |             |       |           |
|    | mung nach Flächenmethode                          | 1 400.—     | $5\ 586.85$ | 9,7%  |           |
|    | 3. a) Kommissionssitzungen und Aus-               |             |             |       |           |
|    | lagen der Mitglieder                              | 438.20      |             |       |           |
|    | b) Delegierter an Kongreß in Brüs-                |             |             |       |           |
|    | sel   | 800.—       |             |       |           |
|    | c) Verwaltung in Bern                             | 387.55      |             |       |           |
|    | d) 1% Bundesbeitrag an Zentral-                   |             |             |       |           |
|    | 7 11 23   | <b>=</b> 00 | 2 202 = 2   | 0.00/ |           |

komitee, Bern .....

57 525.55 100,0%

580.— 2 205.75

Total Ausgaben ..... 57 525.55

3,8%

Der Präsident: Prof. C. F. Baeschlin.

|           | Schweizerische Geotechnische   | Kommissio   | n                                   | Fr.  | 30 |
|-----------|--|---|-------------------------------------|--|----|
| A.        | Vortrag vom Vorjahre   |   |                                     | 149.79                                     |    |
|           | Einnahmen:   |   |                                     |  |    |
|           | Kredit der Eidgenossenschaft Büchererlös 1950 Büchererlös 1951 Separataverkauf   | 15 000.—<br>2 319.75<br>1 689.90<br>24.—  | 22.022.02                           |  |    |
|           | Beitrag Stiftung Hasler-Werke für Lief. 29   | 3 000.—   | $22\ 033.65$                        |  |    |
|           | Ausgaben:  1. Büro, Sitzungen 2. Verbände 3. Erdöl 4. Verwitterung 5. Quarz 6. Erze 7. Schnee 8. Nutzbare Gesteine und Straßenschotter 9. Mineralienbuch 10. Memorandum 11. Gesteinsanalysen 12. Bücher, Buchbinder usw. 13. Bibliographie 14. Photosammlung 15. Versicherungsbeiträge | 2 942.61<br>150.—<br>4 545.50<br>5 940.77<br>2 132.65<br>716.35<br>2 706.15<br>838.09<br>61.35<br>306.—<br>55.—<br>467.35<br>100.—<br>5.15<br>366.10<br>Mehreinna | 21 <b>333.</b> 07<br>ahmen 1951     |  |    |
| D.        | Vortrag auf neue Rechnung  |   |                                     | 850.37                                     |    |
|           | Der F <b>Euler-Fonds</b> <i>I. Betriebsrechnun</i>   |   | Prof. F. de G                       | Quervain                                   | 31 |
|           | nnahmen:   | v   |                                     |  |    |
|           | Beiträge der Euler-Gesellschaft: Mitgliederbeiträge Außerordentliche Beiträge Zinsen Eingänge aus Abonnementen Verkäufe ab Lager (Vertriebskonto)  | 10  |                                     | 20 055.—<br>4 075.27<br>3 356.50<br>803.40 |    |
| 4 4       | sgaben:  |   |                                     | 28 290.17                                  |    |
|           | Papiervorrat Redaktorenhonorare Versandspesen  |   | 0 692.25<br>2 000.—<br>49.95        | 22 742.20                                  |    |
| <i>b)</i> | Allgemeine Unkosten: 1. Reisespesen 2. Versicherungsprämien 3. Drucksachen 4. PTT- und Postscheckspesen  | · · · · ·   | 162.95<br>230.35<br>18.70<br>104.45 |  |    |
|           | 5. Diverse Spesen, Bankspesen  |   | 98.07                               | 614.52                                     |    |
|           |  |   | _                                   | 23 356.72                                  |    |

II. Vermögensstatus

Fr.

| 11. v ermogensstatu   | $\mathcal{S}$                                    |                               | rr.                        |
|---|--|-------------------------------|----------------------------|
| Am 31. Dezember 1950 betrug der Euler-Fonds Einnahmen im Berichtsjahr   | 2  | 28 290.17<br>23 356.72        | 129 554.74                 |
| Einnahmenüberschuß  |  | 4933.45                       | 4 933.45                   |
| Bestand des Euler-Fonds am 31. Dezember 1951 .  |  | · · · · · · · · _             | 134 488.19                 |
| III. Schlußbilanz  Bankguthaben Postscheck Debitoren Wertschriften Kreditoren Vorausbezahlte Subskriptionen   | 13   |                               | Passiven  1 140.— 29 652.— |
| Euler-Fonds-Konto   |  |                               | 134 488.19                 |
|   | 16   | 35 280.19                     | 165 280.19                 |
|   | Der Schat  | zmeister: (                   | Th Zoelly                  |
|   | Der benat  | Zinoistoi . C                 | 711. 210cmg                |
| Hydrologische Kommis  | ssion  |                               |                            |
| A. Vortrag vom Vorjahr  |  |                               | 925.25                     |
| B. Einnahmen  Bundeskredit 1951  Beitrag der Eidg. Inspektion für Forstwesen  Druck der hydrologischen Bibliographie  | für den  | 6 000.—<br>300.—<br>Einnahmen | 6 300.—                    |
| C. Ausgaben:  | 20001  |                               |                            |
| 1. Büro, Sitzungen: Büromaterial, Lichtpausen, Porti Sitzungen, Reisespesen Beitrag an die S. N. G.  2. Studien im Maggiagebiet: Zwei große und vier kleine Totalisatoren Feldarbeiten, Transporte, Montagen, Salz und Vaselineöl | 147.25<br>479.90<br>60.—<br>1 440.20<br>1 235.63 | 687.15<br>2 675.83            |                            |
| 3. Niederschlagsstudien in der Magadinoebene: Beobachterlohn  |  | 50.—                          |                            |
| 4. Studien im Gebiet der Baie de Montreux: Fünf Aluminiumflaschen Reisespesen, Feldzulagen für Beobachter und   | 39.35  |                               |                            |
| Gehilfen  | $\frac{1990.50}{7}$                              | $\frac{2\ 029.85}{1}$         |                            |
|   | Tota   | l Ausgaben                    | $\underline{5\ 442.83}$    |
| Bilanz:         Vortrag vom Jahr 1950         Einnahmen 1951         Ausgaben 1951  |  | 925.25<br>6 300.—<br>5 442.83 |                            |
| Vortrag auf Rechnung 1952 <sup>1</sup> Im Vortrag auf Rechnung 1952 ist eine Rücks Druck der hydrologischen Bibliographie inbegrif  | stellung v                                       | 1 782.42<br>on Fr. 900        |                            |
| T   | A TO 13  | L TH 78 #                     | D 1                        |

Der Präsident: E. Meyer-Peter